

Todos los lugares mencionados dan lugar a privilegios a los portadores del pass tourisme. Nuestros establecimientos asociados mantienen estricta y sistemáticamente las consignas de higiene y alejamiento fijadas en los protocolos sanitarios vigentes.

Para visitar Toulouse y descubrir los numerosos monumentos, actividades y museos, gratuitos o no, le rogamos que consulte turismo-toulouse.es.

GRATUITO

TRANSPORTES



Incluye todos los transportes públicos Tisséo: metro, autobús, tranvía y autobús aeropuerto (ida y vuelta). www.tisseo.fr / Tel. +33 5 61 41 70 70

MUSEOS Y MONUMENTOS

1 **Muséum de Toulouse**
35, allées Jules-Guesde
Tel. +33 5 67 73 84 84

De martes a domingos de 10h a 18h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Primer museo de ciencias naturales de Francia después del de París, el Muséum de Toulouse cuenta con una escenografía innovadora, un muro de esqueletos único en el mundo, un jardín botánico excepcional y numerosas animaciones.

2 **Les jardins du Muséum**
24-26, avenue Maurice-Bourguès-Maunoury
Tel. +33 5 67 73 84 84

Desde el 2 de mayo al 31 de octubre de 10h a 12h30 y de 14h a 18h. Cerrado los lunes.

Los jardines del Muséum (Museo de Ciencias Naturales) es en 1974 se habilitó como galería municipal dedicada a la fotografía. Organiza exposiciones de autores, los unos famosos, los otros menos, una biblioteca y una tienda-librería especializada en dicho tema.

3 **Quai des Savoirs**
Allée Matilda
Tel. +33 5 67 73 84 84

De martes a domingos, de 10h a 18h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

El Quai des Savoirs es un centro de cultura científica, técnica e industrial que propone cada año una exposición interactiva, así como encuentros y talleres. Un reciente espacio de creación para aprender ciencia a partir de los 7 años de edad y un espacio de actividades propio de niños más pequeños (entre 2 y 7 años).

4 **Musée des Augustins**
Musée des Beaux-Arts
21, rue de Metz
Tel. +33 5 61 22 31 82

Nota: el museo está actualmente cerrado por obras hasta mediados de 2021. Cuando abra, si desea conocer los horarios de apertura, póngase en contacto con la Oficina de Turismo o directamente con el propio museo.

El museo más antiguo de Francia, después del Louvre, reúne esculturas medievales y colecciones de pinturas de los siglos XV al XX en el entorno conservado del convento de los Agustinos.

5 **Musée Saint-Raymond**
Museum of Archaeology of Toulouse
Place Saint-Sernin
Tel. +33 5 61 22 31 44

De martes a domingos de 10h a 18h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Una extraordinaria colección arqueológica que evoca la historia de Toulouse y su región durante la Antigüedad y la Edad Media.

6 **Les Abattoirs**
Musée - Frac Occitanie Toulouse
76, allées Charles-de-Fitte
Tel. +33 5 34 51 10 60

De miércoles a domingos de 12h a 18h. Nocturnos hasta 20h los jueves (excepto durante las vacaciones escolares francesas). Cerrado los lunes y martes, el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Un museo creado en el antiguo matadero de la ciudad con un fondo de cerca de 4.000 obras pertenecientes a las corrientes artísticas modernas y contemporáneas.

7 **Musée Paul-Dupuy**
Musée des Arts précieux
13, rue de la Pleau - Tel. +33 5 31 22 95 40

Nota: el museo está actualmente cerrado por obras hasta el otoño de 2021. Cuando abra: de martes a domingos de 10h a 18h. Cerrado los lunes, el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Sólo inaccesible a las personas con minusvalía motriz. Museo de artes gráficas y decorativas: mobiliario, cerámica, relojes antiguos, cine.

8 **Musée Georges-Labit**
17, rue du Japon
Tel. +33 5 31 22 99 80

De lunes a domingos (excepto los martes) de 10h a 18h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Antigüedades egipcias y artes asiáticas en un edificio neo-morisco con un hermoso jardín exótico.

9 **MATOU**
Musée de l'Affiche de Toulouse
58, allée Charles-de-Fitte
Tel. +33 5 81 917 917

En período de exposición: de martes a domingo de 10h a 18h. Fuera del período de exposición: de martes a domingos de 11h a 18h (con excepciones). Cerrado el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

A lo largo del año, un programa de más de 100 visitas guiadas dedicadas a la historia, los monumentos, el patrimonio y los aspectos más insólitos de la ciudad.

Una visita guiada incluida por elegir en el programa de la oficina de turismo (mediante reserva previa en turismo-toulouse.es o en la oficina de turismo, según disponibilidad).



Musée Saint-Raymond

10 **Musée du Vieux-Toulouse**
7, rue du May
Tel. +33 5 62 27 11 50

Del 12 de abril al 30 de octubre 2021, de lunes a sábados: de 14h a 18h. Cerrado los domingos y días festivos.

Un museo que evoca el pasado artístico e histórico de la ciudad a través de documentos, pinturas y objetos de tradición popular. Posibles visitas guiadas (sin suplemento) los miércoles y viernes a las 15h.

11 **Convent des Jacobins**
Place des Jacobins - Acceso por la iglesia
Tel. +33 5 61 22 23 82

De martes a domingos de 10h a 18h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Este famoso convento construido en los siglos XIII y XIV por el orden dominico alberga una "palmera" de piedra incomparable y un jardín rodeado por elegantes arcos.



Convent des Jacobins

12 **La galerie Le Château d'Eau**
1, place Laganne
Tel. +33 5 34 24 52 35

De martes a domingos de 13h a 19h. Cerrado el 1 de enero, el 1 de mayo y el 25 de diciembre.

Se trata de una antigua torre de agua que en 1974 se habilitó como galería municipal dedicada a la fotografía. Organiza exposiciones de autores, los unos famosos, los otros menos, una biblioteca y una tienda-librería especializada en dicho tema.

13 **Terre de pastel**
629, rue Max-Planck - 31670 Labège
Tel. 0 800 940 167 (llamada gratuita)

De martes a sábados de 10h a 13h y de 14h a 18h. Cerrado los domingos y los lunes.

Se trata de un museo esencial para comprender el glasto en Occitania. En sus más de 1.500 m², el museo del Glasto te revelará todos los secretos de esta planta con talleres de tinte, animaciones, visitas guiadas (previa reserva), un spa y una tienda.



Halle de la Machine

14 **Halle de la Machine**
3, avenue de l'Aérodrome de Montaudran
Tel. +33 5 32 10 89 07

De martes a domingos. Los horarios pueden variar en cualquier momento. Consulte el sitio internet halledelamachine.fr.

Descubra las máquinas de la compañía La Machine en un espectáculo de máquinas en movimiento y acompañamiento sonoro.

Descuento de 2,5 € sobre la tarifa normal.

18 **CityTour Sud-Ouest**
Excursiones en el Suroeste
Salidas: 23, allée Jean-Jaurès / Ramblas (place d'Arménie) - Tel. +33 5 62 07 05 04

De marzo a noviembre, excursión a Albi y Cordes-sur-Ciel los sábados y a Carcasona los domingos.

De abril a septiembre, excursión a Albi y Cordes-sur-Ciel los jueves y sábados y a Carcasona los viernes y los domingos.

En julio y agosto, excursión a Albi y Cordes-sur-Ciel los martes, jueves y sábados y a Carcasona los miércoles, viernes y domingos; Wine Tour Fronton los miércoles; mercado de Revel/lac de Saint-Ferreol, los sábados.

Excursiones de un día para descubrir las ciudades más bellas del Suroeste y sus tesoros escondidos. Incluye el viaje de ida y vuelta así como descuentos en visitas, entradas a los sitios y actividades.

Descuento de 3 € sobre la tarifa normal.

19 **Trenes turísticos de Toulouse**
Salidas y llegada: place du Capitole
Tel. +33 7 67 07 52 02

Marzo, abril, mayo, octubre, noviembre y diciembre: de miércoles a domingos.

Circuito 1: 10h30, 14h y 16h.
Circuito 2: 11h30, 15h y 17h.

Junio: todos los días.
Circuito 1: 10h30, 14h y 16h.
Circuito 2: 11h30, 15h y 17h.

Julio y agosto: todos los días.
Circuito 1: 10h, 10h30, 11h30, 14h, 14h30, 15h30, 16h, 16h30 y 17h30.
Circuito 2: 11h, 15h, 17h y 18h.

Noviembre y diciembre: de miércoles a domingos incluidos.
Circuito 1: 10h30, 14h, 16h y 17h.
Circuito 2: 11h30 y 15h.

Informaciones susceptibles de ser modificadas. Consulte la oficina de turismo.

Dos recorridos de 35 minutos con traducciones simultáneas en 8 idiomas para descubrir los monumentos que han dado fama a Toulouse. Para los menores hay un comentario especial.

Descuento de 2 € sobre la tarifa normal.

20 **Les Bateaux toulousains**
Dependiendo del programa se zarpa en el puerto de la Daurade, en el puerto de Saint-Sauveur o en el puerto Embouchure.
Tel. +33 5 61 80 22 26

De marzo a octubre: todos los días.

De marzo a junio: navegación por el Canal du Midi.

De julio a octubre: navegación por el río Garona (puerto de la Daurade) y el canal.

Durante nuestros cruceros de una hora aproximada, el visitante descubre la historia y los monumentos más bellos de la ciudad.

Pagando 1 entrada le regalamos la segunda.

21 **Toulouse croisières**
Barco-restaurante L'Occitania
Embarcadero cerca de la nueva explanada delante de la estación de trenes Matabiau, en la esclusa Bayard Matabiau.
Tel. +33 5 61 257 257

Este crucero se organiza todo el año (almuerzo o cena; reserva obligatoria).

El Occitania es el único barco restaurante que navega por Toulouse y en el departamento. Venga a descubrir su patrimonio surcando el Canal du Midi y disfrutando de una agradable comida.

Descuento de 10 % sobre todas las formulas (sin las bebidas).



Río Garona

22 **Rallyes urbanos, city games**
Granhòta
Salidas: enfrente del Donjon du Capitole, square Charles-de-Gaulle.
Tel. +33 9 81 00 25 05

Todos los miércoles, sábados y domingos a 9h45 y a las 14h.

Se puede descubrir la ciudad de otra manera participando a un rallye urbano de media jornada o a un escape game. ¿Cuál es el terreno de juego? Las calles de Toulouse por las que se avanza a medida que se descubren las pistas, las historias y se resuelven los enigmas.

Descuento de 10 % sobre la tarifa normal.

23 **Kayak en el río Garona**
Granhòta
Se zarpa en el Quai Viguerie, al pie del puente Saint-Pierre.
Tel. +33 9 81 00 25 05

Todos los días de la semana del 1 de julio a 6 de septiembre siempre que las condiciones del río lo permitan.

Para ver Toulouse de otra manera, embarque en una canoa Granhòta (con o sin acompañante) y disfrute de las vistas que brinda la Ciudad Rosa desde el río.

Descuento de 10 % sobre la tarifa normal.

24 **Surf de remo por el Garona**
Granhòta
Se zarpa cerca del merendero Chouchou en el muelle de Tounis (al lado del Pont Neuf).
Tel. +33 9 81 00 25 05

Todos los días de la semana de junio a septiembre siempre que las condiciones del río lo permitan.

Gracias a Granhòta, en verano se puede disfrutar de Toulouse al ritmo del río Garona. Alquiler de tablas de surf de remo para una persona o incluso para 8 (con o sin acompañante).

Descuento de 10 % sobre la tarifa normal.

25 **Les Caboteurs**
Barcos eléctricos sin licencia de navegación
Se zarpa en el Quai Viguerie, al pie del puente Saint-Pierre.
www.lescaboteurs.com

Todos los días de la semana del 1 de julio a 6 de septiembre siempre que las condiciones del río lo permitan.

Es posible pilotar un barco eléctrico sin licencia de navegación y navegar por el Garona. Nuestro equipo profesional le entregará el material y las consignas necesarias para surcar el río con toda seguridad. Existen opciones complementarias: juego de pistas, cesta para gourmets, etc.

Descuento de 10 % sobre la tarifa normal.

26 **La Maison du Vélo**
12, boulevard Bonrepos
Tel. +33 5 34 40 64 72
Departamento turismo: 89, boulevard Pierre-Sémard - Tel. +33 9 53 55 33 83

Entre el 14 de abril y el 14 de octubre, de lunes a viernes de 9h a 12h y de 13h a 18h30. Los sábados: de 9h a 12h y de 13h a 18h. El resto del año, de martes a sábados, de 10h a 12h y de 13h a 18h30. Cerrado los domingos y dos semanas a finales de diciembre.

La Maison du vélo, situada frente a la estación de trenes, alquila bicis idóneas para visitar Toulouse y descubrir el canal des Deux-Meurs. Bicis de ciudad, híbridas, con asistencia eléctrica, tandem, remolques, portaequipajes. Se facilita cesta y candado.

Descuento de 4 € por el alquiler de una bici híbrida por una jornada.

Descuento de 2 € por el alquiler de una bici híbrida durante 4 horas.

Señal obligatoria: cheque o tarjeta bancaria. Se aconseja reservar.

27 **Visiterama**
Visita de Toulouse en tuktt eléctrico
Punto de salida y llegada: Square Charles-de-Gaulle.
Tel. +33 7 67 98 66 80

De martes a domingos.

En otoño-invierno: 13h-17h; en primavera: 11h-17h; en verano: 10h-19h.

Visita comentada de Toulouse en tuktt 100% eléctrico. Un paseo original y lúdico descubriendo los monumentos de la Ciudad Rosa de manera individual, acompañado o en familia.

Descuento de 2 € sobre el circuito "Ville rose". Descuento de 3 € sobre el circuito "Toulouse Verte".

PATRIMONIO INDUSTRIAL, AERONÁUTICO Y ESPACIAL

28 **La Cité de l'espace**
Avenue Jean-Gonord
Tel. +33 5 67 22 23 24

Cierre anual: del 4 al 31 de enero 2021 y el 25 de diciembre 2021.

Un sitio único para explorar los secretos del universo, cosechar experiencias insólitas y penetrar en el mundo del espacio.

Descuento de 10 % sobre la tarifa de entrada (adultos y niños).

29 **Aerospacia**
Museo aeronáutico
Allée André-Turcat - 31700 Blagnac
Tel. +33 5 34 39 42 00

Todos los días de 9h30 a 18h, hasta 19h durante las vacaciones escolares de la zona C de Francia. Cerrado el 1 de enero y el 25 de diciembre.

Para penetrar en la historia de la aeronáutica y descubrir los aviones más prestigiosos.

Tarifa reducida (descuento de 3 € sobre la tarifa normal en enero 2021). Es posible combinar con una entrada de Let's Visit Airbus (descuento de 4 € con reserva previa).



Aerospacia

30 **Let's Visit Airbus**
Allée André-Turcat - 31700 Blagnac
Tel. +33 5 34 39 42 00

Durante las vacaciones escolares francesas: de lunes a sábados (con reserva previa).

Fuera de vacaciones escolares: reservas obligatorias a las visitas programadas (cerrado los domingos).

DNI válido obligatorio el día de la visita.

Una visita excepcional de los talleres de montaje de los Airbus A390 y A350, imprescindibles de la aeronautística tolosana.

Tarifa reducida (descuento de 2.50 € sobre la tarifa normal en enero 2021). Es posible combinar con una entrada al museo Aerospacia (descuento de 4 €, con reserva previa).



La Cité de l'espace

31 **L'Envol des Pionniers**
6, rue Jacqueline-Auril
Tel. +33 5 61 22 14 22

Cerrado los lunes y el 25 de diciembre. Horarios: consultar.lenvol-des-pionniers.com/es.

Conozca la fantástica epopeya de la Aéropostale en este lugar de leyenda donde nació la gran historia que unió definitivamente Toulouse y la aeronáutica y en particular la pista histórica desde donde despegaban los pioneros de "La Ligne".

Descuento de 1 € sobre la tarifa normal.

32 **Ailes anciennes Toulouse**
4, rue Bêteille, entrada y aparcamiento en la avenida André-Turcat - 31700 Blagnac
Tel. +33 5 62 13 18 10

Abierto por las tardes, de martes a viernes de 14h a 17h (última entrada) y los sábados de 9h30 a 17h.

Preservación del patrimonio aeronáutico, exposición de aviones antiguos y taller de restauración.

Descuento de 1 € sobre la tarifa normal.



Ailes anciennes

OCIO Y ESPECTÁCULOS

33 **Théâtre de la Cité**
Centro dramático nacional de Toulouse Occitania
1, rue Pierre-Baudis
Tel. +33 5 34 45 05 05

Los martes de 10h a 18h30, de miércoles a sábados de 13h30 a 18h30.

Teatro clásico y contemporáneo, danza, poesía.

Tarifa reducida concertada (dependiendo de las disponibilidades, se aconseja reservar).

34 **La Cinémathèque de Toulouse**
69, rue du Taur
Tel. +33 5 62 30 30 10

De martes a viernes de 14h a 21h. Los sábados de 14h30 a 21h. Los domingos de 15h30 a 18h. Cerrado los días festivos y entre el 23 de agosto y el 10 de septiembre.

La Cinémathèque de Toulouse organiza unas ml sesiones de cine anuales. Ciclos temáticos, retrospectivas, festivales, cine-conciertos, encuentros, talleres para los jóvenes.

Descuento de 1 € sobre la tarifa normal.

35 **Zoo African Safari**
41, rue des Landes
31830 Plaisance-du-Touch
Tel. +33 5 61 86 45 03

Del 1 de abril al 30 de septiembre de 9h30 a 19h30; del 1 de octubre al 31 de marzo de 10h a 18h.

Venga a descubrir 600 fieras salvajes a 20 minutos de Toulouse. ¿Qué tiene de peculiar el zoo? Animales en semilibertad que se pueden observar como en un safari. Hay también un recorrido a pie y a la sombra con espectáculo de focas y aves en temporada.

Descuento de 3 € sobre la tarifa normal (tarifa adultos).



Cinema al aire libre

COMPRAS

36 **La Maison de la violette**
Gabarra en el Canal du Midi, enfrente del 3, boulevard Bonrepos
Tel. +33 5 61 99 01 30

De lunes a sábados: de 10h a 12h30 y de 14h a 19h. Cerrado en enero y excepcionalmente durante la acogida de grupo (consultar lamaisondelaviolette.com).

Una gabarra consagrada íntegramente a la violeta, la flor que mejor simboliza Toulouse. Tienda, degustación, exposición de fotografías, tarjetas postales, conferencias, etc.

Descuento de 10 % sobre todos los artículos (excepto en el salón de té).

37 **Violettes et pastels**
10, rue Saint-Pantaléon
Tel. +33 5 61 22 14 22

De lunes a sábados de 11h a 19h. Cerrado los domingos y los días festivos.

En esta tienda, dedicada a los productos de la casa, los perfumes y el baño, se venden sobre todo los productos típicos de Toulouse: la violeta y el glasto del país de Cuccaña. Joyas en pasta de polímero con la violeta como tema y un show room con las creaciones del diseñador AHPY (fontanero en glasto en Toulouse) con piezas de paños realizados y teñidos a mano en Francia.

Descuento de 10 % sobre todos los artículos de las gamas violeta y glasto.

38 **Les Trésors de Violette**
73, rue de la Pomme
Tel. +33 5 61 21 72 52

De lunes a sábados de 9h30 a 19h; de 9h a 20h en julio y agosto así como de 11h a 17h los domingos de julio y agosto.

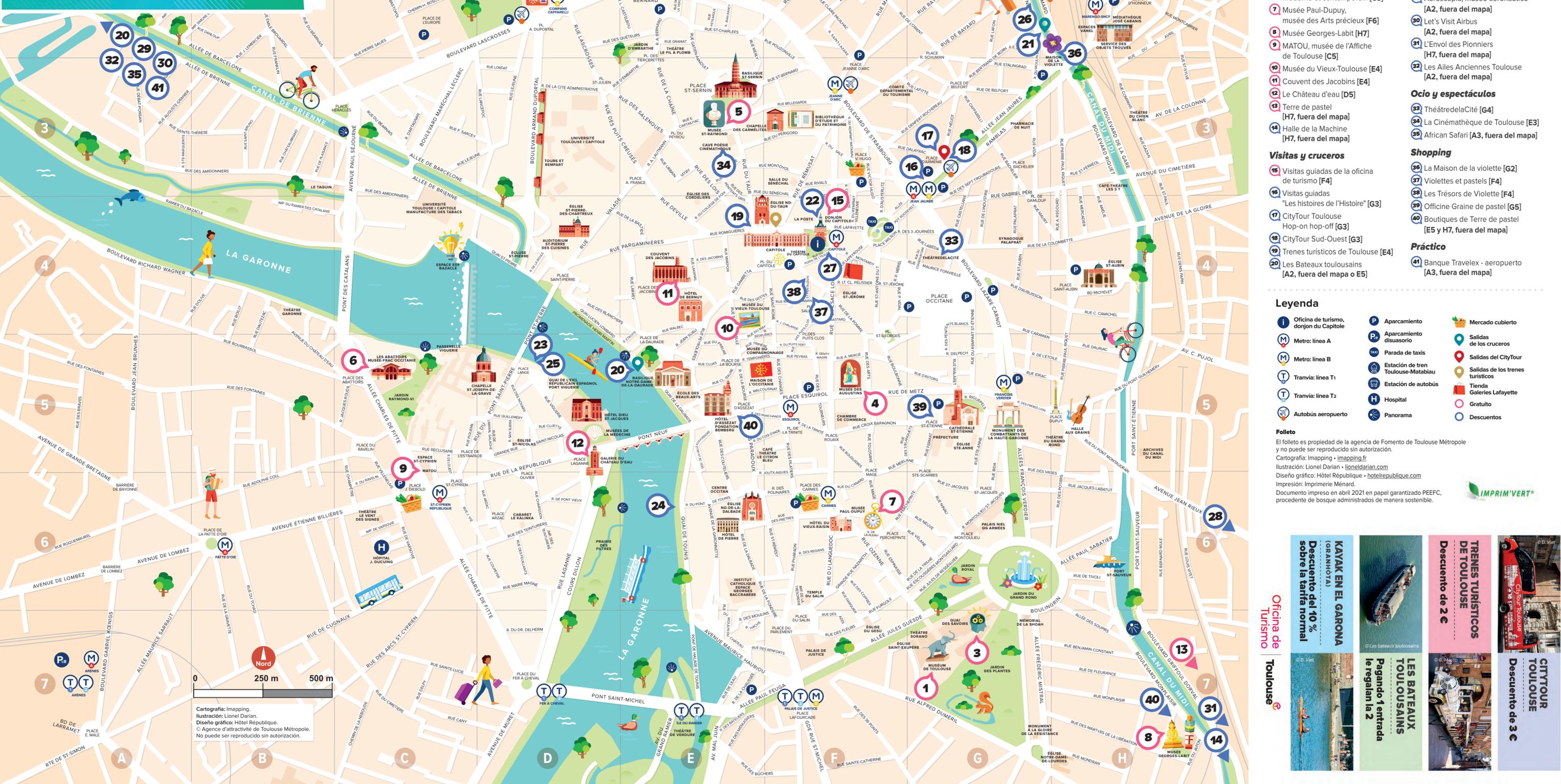
El cliente encontrará todo lo que se refiere a la violeta de Toulouse: dulces, fragancias para el hogar, porcelana y perfumes.

Descuento de 10 % sobre los artículos de la gama violeta.

SIGNOS CONVENCIONALES

PASS TOURISME

Toulouse
sin límites!



LOS LUGARES ASOCIADOS AL PASS TOURISME

- Transportes**
Incluye todos los transportes públicos
Tisséo: metro, autobús transvía y autobús aeropuerto (ida y vuelta).
- Museos y monumentos**
- Muséum de Toulouse [G7]
 - Les jardins du Muséum [G1, fuera del mapa]
 - Quai des Savoires [G7]
 - Musée des Augustins, musée des Beaux-Arts [F5]
 - Musée Saint-Raymond, musée d'Archéologie de Toulouse [E3]
 - Les Abattoirs, musée d'Art moderne et contemporain [C5]
 - Musée Paul-Dupuy, musée des Arts précieux [F6]
 - Musée Georges-Labit [H7]
 - MATOU, musée de l’Affiche de Toulouse [C5]
 - Musée du Vieux-Toulouse [E4]
 - Covent des Jacobins [E4]
 - Le Château d'eau [D5]
 - Terre de pastel [H7, fuera del mapa]
 - Halle de la Machine [H7, fuera del mapa]
- Visitas y cruceros**
- Visitas guiadas de la oficina de turismo [F4]
 - Visitas guiadas "Les histoires de l'Histoire" [G3]
 - CityTour Toulouse Hop-on hop-off [G3]
 - CityTour Sud-Ouest [G3]
 - Trenes turísticos de Toulouse [E4]
 - Les Bateaux toulousains [A2, fuera del mapa o E5]
- Patrimonio industrial, aeronáutico y espacial**
- La Cité de l'espace [H6, fuera del mapa]
 - Aerospacia, museo aeronáutico [A2, fuera del mapa]
 - Let's Visit Airbus [A2, fuera del mapa]
 - Envol des Pionniers [H7, fuera del mapa]
 - Les Ailes Anciennes Toulouse [A2, fuera del mapa]
- Ocio y espectáculos**
- Théâtre de la Cité [G4]
 - La Cinémathèque de Toulouse [E3]
 - African Safari [A3, fuera del mapa]
- Shopping**
- La Maison de la violette [G2]
 - Violettes et pastels [F4]
 - Les Trésors de Violette [F4]
 - Officine Graine de pastel [G5]
 - Boutiques de Terre de pastel [E5 y H7, fuera del mapa]
- Práctico**
- Banque Travelex - aeropuerto [A3, fuera del mapa]

- Leyenda**
- Oficina de turismo, donjon du Capitole
 - Metro: línea A
 - Metro: línea B
 - Tranvía: línea T1
 - Tranvía: línea T2
 - Autobús aeropuerto
 - Aparcamiento
 - Aparcamiento disuasorio
 - Parada de taxis
 - Estación de tren Toulouse-Matabiau
 - Estación de autobús
 - Hospital
 - Panorama
 - Mercado cubierto
 - Salidas de los cruceros
 - Salidas del CityTour
 - Salidas de los trenes turísticos
 - Tienda Galerías Lafayette
 - Gratis
 - Descuentos

Folleto
El folleto es propiedad de la agencia de Fomento de Toulouse Métropole y no puede ser reproducido sin autorización.
Cartografía: imapping.com
Ilustración: Lionel Darian - lioneldarian.com
Diseño gráfico: HotelRepublique.com
Impresión: Imprimerie Ménard.
Documento impreso en abril 2021 en papel garantizado PEEFC, procedente de bosque administrados de manera sostenible.

KAVAK EN EL GARONA
(GRANHÔTA)
Descuento del 10% sobre la tarifa normal

TRENES TURÍSTICOS DE TOULOUSE
Descuento de 2 €

CITYTOUR TOULOUSE
Descuento de 3 €

LES BATEAUX TOULOUSAINS
Pagando 1 entrada le regalán la 2

Cartografía: imapping.com
Ilustración: Lionel Darian.
Diseño gráfico: HotelRepublique.com
© Agence d'attractivité de Toulouse Métropole.
No puede ser reproducido sin autorización.